

# JAARVERSLAG 2017 Deborafonds

12 mei 2018

Stichting Deborafonds tot ondersteuning van het Chilenje Transient Home te Lusaka, Zambia.

Website: [www.deborafonds.nl](http://www.deborafonds.nl)

ANBI nr. 816808259, Inschrijving KvK Amsterdam : 30193181

ING-bank: NL67 INGB 000 426 33 22 t.n.v. Stichting Deborafonds, Kampen

Marie-Louise van Kleef en Steven Broers

Buitendijksweg 10

8265 PN Kampen

E-mail: [mlvankleef.lucca@gmail.com](mailto:mlvankleef.lucca@gmail.com)

[stevenbroers@ziggo.nl](mailto:stevenbroers@ziggo.nl)



*Feest in Chilenje Transient Home*

Beste donateurs en andere betrokkenen,

We zijn blij ons jaarverslag over 2017 te kunnen presenteren. Daarin hebben we opgenomen het verhaal over twee kinderen in het Chilenje weeshuis, ter illustratie van de inspanningen van de mensen daar om voor deze weeshuiskinderen in Zambia te zorgen.

Het kostte even tijd om deze informatie allemaal te verzamelen, vandaar dat het jaarverslag dit jaar wat later is.

Ook in 2017 is het gelukt de tweemaandelijksse betalingen aan het Chilenje Transient Home uit te voeren. Sterker nog, we hebben onze bijdrage kunnen verhogen door de bijdragen van Mieke en Ben. Die zijn gestopt met het verzenden van de dozen met schoenen. Hun extra bijdrage is bestemd voor kleding en schoenen. Elke twee maanden maken we nu een bedrag van 880 euro over aan het weeshuis. Dat vormt ongeveer een kwart van hun inkomsten.

Graag willen we nog een paar andere partijen te noemen die, naast diverse overheidsorganisaties van Zambia, bijdragen aan het weeshuis. Zo is er de Fresh Bakery in Lusaka die het weeshuis van brood voorziet en Zambeef Ltd. die vlees levert, beide tegen sterk gereduceerde prijzen. Ook komt er financiële steun van een verzekeringsmaatschappij (Marsh Zambia Limited) en een Kenyaanse oliemaatschappij (Kabil Zambia Ltd.). Daarnaast is er een Italiaans ziekenhuis en een privékliniek voor pediatrie (Dr. Hazel-Pellum) die tegen verlaagde kosten de kinderen van het weeshuis behandelen als dat nodig is. Tenslotte heeft het weeshuis een partnerschap met adoptieorganisaties uit Zweden, Canada en de Verenigde Staten.

Het is goed te zien dat er zoveel partijen zijn die een bijdrage leveren en hoe enorm nuttig en noodzakelijk ook onze bijdrage is. Zoals gezegd, ook dit jaar is het weer gelukt. Maar een kleine waarschuwing is op zijn plaats: daar waar we in vorige jaren nog ieder jaar een bedrag op de spaarrekening voor het nieuwe huis konden zetten, is dat in 2017 niet gelukt. Alle inkomsten zijn besteed aan de zes tweemaandelijke stortingen. Stichting Deborafonds had ook in 2017 35 vaste donateurs. Wij zullen proberen met dit nieuwe jaarverslag ook weer nieuwe donateurs te gaan werven.

### Nieuwbouw weeshuis

Begin dit jaar kregen we het hoopgevende bericht dat de Childcare and Adoption Society of Zambia (CCASZ), de moederorganisatie van Chilenje, de planprocedure voor het nieuwe weeshuis was gestart. Ze kwamen daarbij tot het maken van een bouwplan door een architect. Dat plan is voorgelegd aan de Gemeente Lusaka maar die heeft tot op heden nog geen goedkeuring aan het plan gegeven, zeer tot ongenoegen van het CCASZ. Door toeval kwamen we in contact met een Nederlander die voor een andere Nederlandse stichting in Zambia werkzaam is, o.a. aan het bouwen van scholen en klinieken. We hebben nu afgesproken dat hij om te beginnen aan het Chilenje weeshuis een bezoek zal brengen om onze hartelijke groeten over te brengen en wellicht enige hulp te bieden bij de voortgang van de plannen. Daarover zullen wij in het volgend jaarverslag hopelijk meer te melden hebben.

### Zijn dat wel echte wezen?

Sommigen van u hebben in het afgelopen jaar wellicht kennis kunnen nemen van een korte discussie in de Nederlandse media over de vraag of weeskinderen in ontwikkelingslanden wel echte weeskinderen zijn.

Die discussie werd veroorzaakt door een aantal adoptieverhalen van door Nederlandse ouders geadopteerde kinderen die, na nader onderzoek, helemaal geen wezen bleken te zijn maar nog wel degelijk ouders in het land van herkomst hadden.

Het heeft ons op het idee gebracht om u als donateurs iets meer te vertellen over de kinderen in het Chilenje huis. Samen met Rosina Kapilikisha, die op ons verzoek het basismateriaal en de foto's heeft gestuurd, beschrijven we hier twee verhalen van kinderen die in het Chilenje weeshuis zijn opgenomen. Hun achtergrond, geschiedenis, familieleden en de inspanningen die het weeshuis doet om die te achterhalen staan daarin beschreven. De namen van de twee meisjes hebben we veranderd, maar verder klopt alles.

Wat we zien is dat veel kinderen in Afrikaanse weeshuizen weliswaar geen weeskind in de letterlijke zin van het woord zijn ( beide ouders zijn overleden) , maar niettemin geen ouders of andere familieleden meer hebben die voor hen kunnen of willen zorgen. Kinderen worden te vondeling gelegd, lopen van huis weg en gaan zwerven, worden van straat gehaald door

de politie of het maatschappelijk werk, worden na misbruik of mishandeling uit huis gehaald door de kindbescherming en de jeugdzorg, worden door leraren van school, burens of anderen gemeld bij de instanties als het zichtbaar niet goed met hen gaat. Als ze dan in Chilenje worden geplaatst gaat men daar direct op zoek naar nog levende familieleden. Maar heel vaak is het moeilijk om voldoende informatie te krijgen. En ook als die familieleden worden gevonden, blijkt daar veelal geen oplossing voor de kinderen aanwezig te zijn en blijven zij dus in Chilenje.

Ter illustratie hierbij het verhaal van Eliza en Victoria (de namen hebben we veranderd), als door Rosina aan ons verteld:

### 1. Verhaal over Eliza, inwoner van het Chilenje Transient Home



Eliza werd in 2009 naar het Chilenje Transient Home (CTH) gebracht door het regiokantoor van Maatschappelijk Werk waar zij door een 'Good Samaritan' was gebracht als een vondeling. Ze zou alleen het weekend in CTH blijven maar woont er nu al 10 jaar .

Eliza zei dat ze bij haar oma in Gumba, Chief Mwanza woonde. Ze vertelde dat haar vader haar bij de politie had gebracht en had gezegd dat hij haar weer zou komen ophalen, wat hij nooit gedaan heeft. Maar Eliza heeft verschillende verhalen verteld, ook dat een tante haar bij de Kerk in John Lang had gebracht als vondeling. Ze zei ook dat ze een moeder heeft in een dorp waar ze bij haar oma woonde.

CTH heeft grondig onderzocht waar ze vandaan gekomen kan zijn, maar heeft geen betrouwbare informatie gevonden. Ook de naam van haar vader die ze opgaf was niet bekend bij de lokale kerken. Uiteindelijk is het onderzoek doodgelopen.

*“Eliza was een zeer verlegen, stil en rustig kind. We besloten haar op te geven voor een basisschool vlakbij het weeshuis en betaalden haar schoolgeld. Ze kon starten in leerjaar drie in 2010 en al twee jaar later deed ze haar examens van groep zeven. Dat haalde ze maar in groep acht strandde ze. Het ging een tijd niet goed met haar. We hebben haar toch weer naar school gekregen en in groep 9 heeft ze vier vakken kunnen afsluiten met een examen. Eliza was een gesloten kind dat traumatisch gedrag vertoonde. De overgang van het leven in het kleine dorp naar de grote stad was heel groot voor haar, alles was nieuw. Hoe we ook op haar reageerden, ze kon alleen lachen of huilen, ze sprak nauwelijks.”*

Nieuwe ontwikkeling:

Op 25 januari 2018 gaf een vrachtwagenchauffeur een lift aan een familielid van Eliza die erover klaagde dat ze een kleinkind waren kwijtgeraakt, dat ze in alle weeshuizen hadden

gezocht maar haar niet hadden gevonden. De chauffeur vertelde dat hem hetzelfde was overkomen, tien jaar geleden. Samen besloten ze om niet op te geven en zochten opnieuw in alle weeshuizen, ook in CTH. Daar vonden ze Eliza na tien jaar terug. Het familielid informeerde de vader van Eliza (die was nu leraar aan de Libala High School) en de moeder, die in een dorpje in Monza woont. Later bleek dat de moeder Eliza als kind kreeg toen ze zelf in groep 7 van de dorpsschool zat. Zij moest van school af maar de jongen die haar zwanger had gemaakt maakte de school wel af en werd leraar.

Chilenje sprak met beide ouders. Die zeiden dat het kind al tien jaar verdwenen was en ze dachten dat ze dood was. Beiden zijn inmiddels getrouwd en hebben een eigen gezin. Ze gaven aan niet voor Eliza te kunnen zorgen.

Eliza heeft haar vader wel gesproken.

*“ Wij van Chilenje zijn erg blij dat we Eliza’s ouders hebben gevonden. Het verlies van haar ouders maakte dat Eliza geen enkele ambitie had om haar school af te maken. Nu is ze weer voor vier vakken ingeschreven. Eliza woont nog steeds in CTH en we overleggen met Maatschappelijk Werk hoe het verder zal gaan met haar, dat is de bevoegde instantie.”*

## 2. Verhaal over Victoria, kind met behoefte aan zorg



Victoria was vijf of zes jaar oud toen ze bij ons werd toegelaten op 20 januari 2006. Ze was seksueel misbruikt door haar vader. De burens kregen daar een vermoeden van en vertelden het aan haar leraar die de zaak aanmeldde bij de Chelstone Politie. Ze is in het ziekenhuis onderzocht en daar werd bevestigd dat ze was misbruikt. De kinderbescherming heeft haar uit huis gehaald en in CTH geplaatst voor haar eigen veiligheid.

Haar vader werd gearresteerd en werd in bewaring gesteld. Maar hij kwam op borgtocht vrij en nu sleept de rechtszaak al jaren, wordt steeds verdaagd omdat er geen getuigen zijn te vinden. Nu zeggen ze dat ze het dossier kwijt zijn en dat ze zaak voor onbepaalde tijd verdaagd is.

*“We hebben Victoria’s moeder nooit gezien en er was geen enkel aanknopingspunt om haar te zoeken. We meenden de werkplek van haar vader te hebben gevonden, maar daar werkte hij niet meer. Gezien de aard van deze zaak werd ze definitief bij ons geplaatst. Ze vertelde dat ze familie had die lid waren van de UCZ Church, maar die kenden niemand van die naam. Ze wilden eerst wel blijven zoeken maar zijn daar nu mee gestopt. Het onderzoek is doorgelopen.*

*Victoria zit in groep 12 op een goede school, de Macha Girls Secondary school”.*

### Nawoord

We wilden deze twee verhalen met u delen, maar er zijn uiteraard veel meer kinderen die langere tijd in ons huis zijn of zijn geweest. Verlaten kinderen, vondelingen, misbruikte en mishandelde kinderen, gehandicapte kinderen, kinderen van twee verwanten die uit schaamte worden weggestopt door ouders of stiefouders.

Dankzij de jarenlange hulp uit Nederland is het voor ons ook mogelijk om onderzoek te doen naar de herkomst van deze kwetsbare kinderen en ze, waar mogelijk, met hun familie te herenigen. En als dat niet kan kunnen we ze opvangen en een thuis geven. Van het geld dat het Deborafonds geeft kunnen we het CTH goed laten lopen, de rekeningen betalen, voedsel en kleding kopen en voor de kinderen zorgen. We kunnen alleen maar hopen dat onze verbintenis blijft bestaan en we de kwetsbare kinderen in onze maatschappij kunnen helpen. Als Child Care & Adoption Society willen we jullie daar hartelijk voor bedanken.

Rosina N. Kapilikisha, Child Care Officer  
Lusaka, Zambia.

## Stichting Deborafonds Accountantsverslag en Jaarrekening 2017

N.B. De Stichting Deborafonds is op grond van artikel 396 lid 1 van Boek 2 BW vrijgesteld van de verplichting tot controle van de jaarrekening door een accountant. Jaarlijks wordt onze financiële administratie toch kosteloos beoordeeld door Marcel van Klooster van Slof en Wildenburg, Accountants en Belastingadviseurs.

1. Balans 31-12-2017		
Activa: liquide middelen:	17.354	(2016: 16.972)
Passiva (vermogen):	17.354	(2016: 16.972)
2. Winst- en verliesrekening 2017		
Inkomsten en donaties:	5.596	(2016: 4240,00)
Kosten, uitgaven:	5.121	(2016: 6000,00)
Bedrijfsresultaat:	475	(2016: -1710,00)
Fin. Baten en lasten:	- 93	(2016: 50,00)
Resultaat:	382	(2016: - 1710)
3. Toelichting op de balans:		
Liquide middelen op de ING bank	1.101	(2016: 2.320)
ING Spaarrekening	16.220	(2016: 15.212)
Totaal activa:	17.321	(2016: 16.911)
Overige reserves	17.354	(2016: 16.972)

Stichting Deborafonds - Financieel Jaaroverzicht 2017	
Saldo ING-rekening 01-01-2017	1.698
In (giften)	5.108
In (rente)	0
Vordering op ML/Steven: kosten ING-rekening ( betaald in 2018)	60
In (door ML/Steven betaalde kosten ING-rekening i.v.m. 100% garantie)	101
Uit (overgemaakt naar Chilenje)	-5.120
Uit (kosten ING-rekening + KvK)	-101
Uit: storting op spaarrekening	-1.000
Saldo ING rekening 31-12-2017	1.101,31
Saldo spaarrekening ING t.b.v. " Fonds voor een groter huis" 01-01-2017	15.212
In (rente)	8
In :storting 2017	1.000
Saldo spaarrekening ING t.b.v. " Fonds voor een groter huis" 31-12-2017	16.220

---

*Beste vrienden en donateurs,*

*Hopelijk heeft dit jaarverslag u weer laten zien hoezeer uw bijdrage helpt het leven van de kinderen in het weeshuis Chilenje te verbeteren. Ook voor het afgelopen jaar zijn we u daarvoor zeer dankbaar! Een bijzonder woord van dank gaat ook dit jaar naar Marcel van Klooster voor het opmaken van onze jaarrekening.*

*Hartelijke groet,*

*Marie-Louise van Kleef en Steven Broers*

---

### **COLOFON**

Stichting Deborafonds Jaarverslag en Jaarrekening 2017  
Buitendijksweg 10  
8265 PN Kampen

Tekst: Marie-Louise van Kleef en Steven Broers  
Foto's: Rosina Kapilikisha  
Vormgeving: Janna Ebbens